

1913. 3. 3. 創立  
1973. 3. 3. 獻堂



台灣基督長老教會 **雙連教會週報**

**使命：愛神·愛人 異象：以宣教牧養為導向的教會**

**年度主題：一人一小組，一人一服事，一人領一人**

**核心價值：真理有根基（對神有信心）·靈命有深度（對地有情義）  
恩賜有操練（對己有肯定）·生活有見證（對人有愛心）**

**主日禮拜場次／地點**

第一場禮拜(台語/十樓)	上午 7:30	第二場禮拜(華語/十樓)	上午 09:00
第三場禮拜(台語/十樓)	上午 10:30	兒童禮拜(國小組)	上午 10:00
第四場禮拜(英語/七樓)	上午 11:00	兒童禮拜(幼兒組)	上午 10:00

雙連幼兒園：台北市北投區承德路7段221號 電話：2822-8444 傳真：2821-9208 E-mail：kgsipc@ms34.hinet.net  
雙連安養中心：新北市三芝區後厝里22之17號 電話：2636-5999 傳真：2636-5998 E-mail：sleh@ms35.hinet.net  
雙連新莊社福中心：新北市新莊區中央路51號 電話：8521-7872 傳真：8521-7873 E-mail：info@slswf.org.tw

教會地址：台北市中山北路二段111號（七～十一樓） 電話：2541-5390 傳真：2523-1361  
網址：<http://www.slpc taipei.org> E-mail：benslpc@ms24.hinet.net 劃撥：14524589

上午 7:30  
十樓禮拜堂

## 第一場 (台語) 禮拜

聖誕節主日

主禮者：蔡政道牧師  
司會者：吳信昌執事  
司琴者：陳淑華姊妹

序 樂	..... ( 安靜主前 · 靜候主話 ).....	司 琴 者
宣 召	..... 詩篇一〇五篇 1~2 節.....	司 會 者
新 聖 詩	..... 54 首「天使歌聲對天來」.....	會 眾
祈 禱	..... ( 懺悔、認罪、赦免、感恩等及主禱文，.....	司會者暨會眾
	祈禱後唱聖詩 497 首)	
	主聽阮祈禱，主聽阮祈禱，主聽阮祈禱，	
	賞賜阮平安。 阿們	
啟 應	..... 31 篇 ( 以賽亞書 9 章，聖詩後面第 47 頁 ).....	會 眾
讚 美	..... 是啥嬰兒安然啲睏.....	汪業政弟兄
聖 經	..... 腓立比書二章 5~11 節 ( 台 429 頁、中 304 頁 ).....	司 會 者
信 息	..... <b>【Mission Impossible 不可能的宣教】</b> .....	主 禮 者
祈 禱	.....	主 禮 者
聖 詩	..... 94 首「普天同慶主臨世界」.....	會 眾
奉 獻	..... ( 尚未填寫留名卡之來賓請填表後交給執事 ).....	會 眾
感 謝	..... ( 奉獻祈禱後唱奉獻歌 ).....	會 眾
	我的錢銀獻給祢，用出攏趁祢旨意，	
	我的才情祢賞賜，甘願還祢做器具。 阿們	
報 告	.....	司 會 者
歡迎來賓	.....	主 禮 者
牧養代禱	.....	主 禮 者
頌 榮	..... 510 首「讚美天頂主宰」.....	會 眾
祝 禱	.....	主 禮 者
殿 樂	..... ( 默禱謝恩 · 恭受差遣 ).....	司 琴 者

~禮拜後，邀請新朋友到十樓貴賓室讓愛網同工歡迎您~

上午 10:30  
十樓禮拜堂

## 第三場 (台語) 禮拜

聖誕節讚美禮拜

主禮者：蔡政道 牧師  
司會者：顏珠令 長老  
司琴者：魏佳玲 姊妹  
利未手鐘敬拜 B 團

序 樂	..... ( 安靜主前 · 靜候主話 ).....	司 琴 者
宣 召 詩	..... 1. 咱渴慕愛聽之聖誕歌、2. 祈求以馬內利.....	聖 歌 隊
宣 召	..... 詩篇一〇五篇 1~2 節.....	司 會 者
新 聖 詩	..... 54 首「天使歌聲對天來」.....	會 眾
祈 禱	..... ( 懺悔、認罪、赦免、感恩等及主禱文，.....	司會者暨會眾
	祈禱後唱聖詩 497 首 )	
	主聽阮祈禱，主聽阮祈禱，主聽阮祈禱，	
	賞賜阮平安。 阿們	
啟 應	..... 31 篇 ( 以賽亞書 9 章，聖詩後面第 47 頁 ).....	會 眾
讚 美	..... 1. 馬利亞欲聽見、2. 將你之驚惶交託互信心.....	聖 歌 隊
	3. 嬰兒今出世、4. 馬槽之暗暝	
聖 經	..... 腓立比書二章 5~11 節 ( 台 429 頁、中 304 頁 ).....	司 會 者
信 息	..... 【Mission Impossible 不可能的宣教】.....	主 禮 者
祈 禱	.....	主 禮 者
讚 美	..... 1. 星辰啲報揚、2. 金星.....	聖 歌 隊
	3. 美妙敬拜之聖誕歌	
奉 獻	..... ( 尚未填寫留名卡之來賓請填表後交給執事 ).....	會 眾
感 謝	..... ( 奉獻祈禱後唱奉獻歌 ) 會眾	
	我的錢銀獻給祢，用出攏趁祢旨意，	
	我的才情祢賞賜，甘願還祢做器具。 阿們	
報 告	.....	司 會 者
歡 迎 來 賓	.....	主 禮 者
牧 養 代 禱	.....	主 禮 者
聖 詩	..... 94 首「普天同慶主臨世界」.....	會 眾
祝 禱	.....	主 禮 者
殿 樂	..... ( 默禱謝恩 · 恭受差遣 ).....	司 琴 者

~禮拜後，邀請新朋友到十樓貴賓室讓愛網同工歡迎您~

上午 9:00  
十樓禮拜堂

## 第二場 ( 華語 ) 禮拜

聖誕節主日

主禮者：蔡政道牧師  
司會者：吳信昌執事

序 樂	..... ( 安靜主前 · 靜候主話 )	司 琴 者
敬拜讚美	..... ( 宣召、敬拜、讚美、感恩、悔罪 )	米利安敬拜團
讚 美	..... 來來，來伯利恆	青少年詩班
聖 經	..... 腓立比書二章 5~11 節 ( 中 304 頁 )	司 會 者
信 息	..... <b>【Mission Impossible 不可能的宣教】</b>	主 禮 者
祈 禱	.....	主 禮 者
回 應 詩	.....	會 眾
奉 獻	..... ( 尚未填寫留名卡之來賓請填表後交給執事 )	會 眾
感 謝	..... ( 奉獻祈禱後唱奉獻歌 )	會 眾

虔誠奉獻我金銀，全心擺上報主恩，

虔誠奉獻我才能，全心順服為主用。 阿們

報 告	.....	司 會 者
歡迎來賓	.....	主 禮 者
祝 福 歌	..... 「懇求主祢引領我腳步」	主禮者與會眾
祝 禱	.....	主 禮 者

~ 禮拜後，邀請新朋友到十樓貴賓室讓愛網同工歡迎您 ~

上午 11:00  
七樓禮拜堂

## 第四場 ( 英語 ) 禮拜

(Worship in English)

4th Sunday of Advent

主禮者：Rev. Lian Chin-Siong  
司 會：Chrissy Cook  
司 琴：Laura Wang  
讀經者：Chuck Cook  
聖 經：Luke 2:1-14  
講 題：Their Own Town

主日各場禮拜  
簽到與週報



## § 本會消息 §

### 一、本週特別事工

- \* 1. 本主日為「待降節第四主日」，點燃第三根紫色蠟燭～稱為「天使的蠟燭」(路加福音二：14)。天使的祝福，帶著和平的應許，因此這根蠟燭代表著「和平」。讓我們心裡不要愁煩，也不要害怕，以認罪、悔改，心中充滿感恩與愛來迎接主耶穌基督的降生。
- \* 2. 本主日亦為「聖誕節主日」，點燃白色蠟燭～稱為「基督之光」(約翰福音一：9)，代表基督的純潔、無罪。耶穌降生來到世間，將上帝國的奧秘告訴世人，使我們在祂裡面得到救贖，因此這根蠟燭代表著「救贖」。願基督的真光照耀我們的生命，讓我們以愛和感謝來歡慶主耶穌基督降生，並因著主耶穌基督賜給我們的真平安與真自由，讓我們活得更有信心與盼望，成為主的見證人。
- 3. 本主日第三場禮拜中，感謝許瑞真老師指揮聖歌隊吟唱「七首聖誕頌歌」，以及節慶樂團的服事，帶領我們一起讚美、慶賀我們的主耶穌基督降生。
- 4. 楊新造牧師於本主日帶領西羅亞詩班前往大溪教會詩歌見證分享。
- 5. 本主日彭榮道牧師帶領大專組至國立台北藝術大學舉辦慶聖誕。

### 二、小會事工

經十二月1日定期小會議決通過，聘任許瑞真老師為本教會音樂總監，任期為2025年1月1日起至2028年2月29日止。

#### \* 三、平安夜音樂會

時間：十二月24日(本週二)晚上7:30

地點：十樓禮拜堂

節目：雙連愛樂管弦樂團、三重奏(鋼琴－林聖縈，低音管－劉守謙，單簧管－賴怡叡)、雙連小詩班(曾子恩、趙慧君、周雅馨、陳立德、王瀚翊、洪明皓、張詒祥、蔡世敏)、福音魔術(蕭錫惠)、雙連兒童合唱團演出”第四個博士”音樂劇、以及平安夜大合唱

※ 歡迎兄姊邀請親朋好友及慕道友一起來聆賞聖誕樂，享受平安夜的真平安！

※ 請各位長執於當天晚上 8:20 以前在十樓走廊集合、預備，以參與平安夜大合唱的點燭。

#### \* 四、肢體關懷

1. 本會會友張正太弟兄(林惠珠姊妹之夫)於十一月28日安息主懷，訂於十二月27日(本週五)下午1:30在十樓禮拜堂舉行追思禮拜，請兄姊關心、代禱及參加，願上帝安慰遺族。
2. 本會陳華鐘長老(陳立德執事之父)於十二月4日安息主懷，訂於十二月28日(本週六)上午8:30在臺北市懷愛館景行樓一樓至忠2廳舉行

入殮告別禮拜，請兄姐關心、代禱及參加，願上帝安慰遺族。

## 五、新生命餐會

時間：十二月29日(下主日)中午12:00

地點：九樓聯誼廳

內容：愛宴、詩歌、見證與祝福

對象：歡迎此次受洗的兄姐們邀請親友出席餐會

備註：請於十二月24日(本週二)以前來電洽分機220林幹事報名

## \*六、禱告會事工

1. 十二月26日(本週四)及2025年一月2日(下週四)全教會禱告會暫停。

2. 歲末感恩禱告會

時間：十二月31日(下週二)晚上7:30~8:30

地點：十樓禮拜堂

內容：敬拜讚美、禱告、歲末感恩

※ 歡迎所有會友踴躍參加！

## 七、設教112週年野外禮拜

日期：二〇二五年三月2日(主日)

地點：馬偕醫學院(新北市三芝區中正路三段46號)

行程：早上8:15於教會一樓報到(隨滿即發車，最後發車時間為8:30，逾時不候)

早上10:30主日禮拜

下午2:00集合回程

報名：即日起至明年二月16日(日)或額滿截止

費用：(含車資、午餐及保險)

1. 每人繳交500元/人，回程退費300

元/人

2. 自行開車前往者繳交200元/人

備註：

1. 欲團報請統一由小組長/團契會長/詩班團長提供名單，切勿重複報名。

2. 線上報名後，請親臨九樓辦公室完成繳費並領取餐車券。

3. 完成報名者，因故不克參加，提供於報名截止日(2/16)前換人不退費。

4. 自行開車者，停車位請自理，請多加利用學校附近之停車場。

5. 回程提供二個停靠點，依選擇安排車輛：a. 淡水老街(觀光後自行返家)；b. 直接回教會。

6. 活動相關聯繫歡迎來電洽各牧區幹事：

成人牧區林昱岑幹事(分機220)/

英語牧區林季賢幹事(分機224)/

兒少牧區王馨怡幹事(分機109)。



## 八、任職者就任式

本會訂於二〇二五年一月5日(主日)第三場禮拜中舉行「任職者就任式」，請任職2025年度各委員會的信徒委員，各團契、詩班、敬拜團同工，以及新任的牧區小組長、小家長務必保留時間參加。

## 九、總務委員會消息

1. 懇請兄姐繼續為教會事工代禱，以及採用以下方式奉獻：

➢ 網路~刷卡

<https://reurl.cc/A43Q9K>

➢ 授權書~<https://reurl.cc/80NXLy>



➤ 銀行匯款、ATM 轉帳、郵局劃撥  
戶名：財團法人台灣基督長老教會雙連教會

① 聯邦銀行中山分行 (代號 803)

帳號：033-50-8006522

② [ 建堂基金專戶 ]

聯邦銀行中山分行 (代號 803)

帳號：033-50-8020622

③ 郵局劃撥帳號：14524589

◎ 請註明奉獻人與奉獻項目

2. 電子週報 QR CODE 歡迎多加利用，  
節能減碳一起做環保。
3. 月獻袋、建堂基金袋可重覆使用一年，  
請兄姊要奉獻時先至十樓貴賓室門口 -- [ 奉獻袋回收架 ] 上按姓氏  
尋找個人的奉獻袋使用。

#### 十、讀經運動：

1. 2025 年 1-3 月新眼光讀經本已放置在  
十樓走廊桌上，歡迎自行索取。
2. 2025 年讀經進度表已放置在十樓走  
廊桌上歡迎自行索取。
3. 本週讀經進度 12/22-12/29

日期	兒童	成人
主日	約翰福音三 16	羅 8:18-30
週一	馬太福音一 18-25	羅 8:31-39
週二	路加福音二 6-18	羅 9:1-33
週三	以賽亞書九 6-7	羅 10:1-13
週四	路加福音二 25-34	羅 10:14-11:10
週五	腓立比書二 5-11	羅 11:11-36
週六	約翰一書四 7-11	羅 12:1-21
主日	使徒行傳 8:4	羅 13:1-14

#### § 牧區委員會消息 §

##### 一、本週壽星：(十二月 22 ~ 28 日)

22 日－陳麗雲、林韻如、吳玉貞、  
郭祥恩、楊上毅、陳佩琳、  
李省吾、周梅玲、洪時晴、  
陳佩鈺

23 日－黃翎恩、李紅、楊雅甯、  
李為、王秀隆、林麗招、  
楊瑛、巫怡欣、郭懷文、  
藍鴻恩

24 日－陳淑娟、許乾祐、李亭陵、  
李宜軒、陳曉蕙、陳品均、  
洪暉晨、吳名倫、黃秋如、  
張耕睿、黃奕寧

25 日－傅桔、黃珮璇、郭洪淑貞、  
李盈穎、林宜靜、李素雲、  
鄭文玲、潘志祥、賴祥希、  
陳慶麗、曹子慶、朱慶升、  
余路德、莊綉球

26 日－鄭景仁、鄭舒方、高美令、  
黃綉倪、江悅君、鄧貞智、  
洪廷芳、張宏輝

27 日－楊承暉、陳皇安、孫長奕、  
林獻都、謝杰叡

28 日－張恩雨、洪暉曄、林櫻玉、  
王韻婷、徐至貝、黃彥霖

##### 二、英語牧區消息：

本主日牧區將於中午時段在七樓交誼廳  
辦慶聖誕午餐會，整個場地會在上午開  
始圍起來進行場佈而不對外開放，不便  
之處還請兄姐們見諒，謝謝。

### 三、兒少牧區事工

#### ◎青少年組

##### 1. 《2025 第一季入門進階桌球班》

日期：一月 10 日起，計 10 堂

時間：週六 13:00~15:00

對象：國小三年級以上

請掃描或上網報名：

<https://reurl.cc/KdxED9>



##### 2. 《2025 第一季高階實戰桌球班》

日期：一月 10 日起，計 10 堂

時間：週六 9:30~11:30

對象：限學生

請掃描或上網報名：

<https://reurl.cc/XZex33>



##### 3. 《2025 寒假籃球營招募同工》

培訓日期：一月 19 日

時間：主日 12:00~17:00

請掃描或上網報名：

<https://reurl.cc/LlkgA9>



##### 4. 《2025 寒假籃球營》

日期：一月 22~24 日 (三~五)

時間：9:00~16:30

對象：國小五年級~國中  
三年級 (限額 40  
名)

請掃描或上網報名：

<https://reurl.cc/WAEzWZ>



#### ◎兒童組

##### 《雙連故事屋》

歡迎報名十二月故事屋

時間：每週三、四、五、日，早上10點

地點：109 號 1 樓及本館 9 樓

請掃描或上網報名：

<https://reurl.cc/Gp68gZ>

活動聯繫：請洽王馨怡幹事



### § 聖樂委員會消息 §

迦南詩班於昨日前往雙連安養中心參與三芝分堂報佳音事工，並於本主日在中心的禮拜中獻詩。

### § 禱告會消息 §

#### 一、中保代禱事工

2025 年「中保代禱」新同工招募

如果你對禱告有負擔，也喜歡並願意為他人及教會事工代禱者，歡迎加入「中保代禱」事工行列。詳情請洽陳美先幹事。

#### 二、代禱事項：

1. 為世界—福音的種子在各地生根發芽，使人心得著平安與喜樂。
2. 為台灣—主的喜樂充滿各地教會，耶穌降生佳音帶來盼望與信心。
3. 為教會—雙連人齊心宣揚福音，在社區中成為好的鄰舍。
4. 為雙連安養中心—聖靈與長者、員工們同住，喜樂平安充滿長者，享受在主的愛與恩典。
5. 為雙連幼兒園—幼兒得著神豐富的供應，歡喜快樂在學習中，茁壯成長，充滿智慧與活力。
6. 為雙連社會福利基金會及新莊分堂—以愛為基礎，提供民眾最適切最優質的服務。主恩典同在、福音的出口帶領人歸向基督；為主傳揚福



音大能的勇士。成為社區的祝福，帶來醫治、喜樂與平安。

## 7. 為十二月29日受洗、信仰告白的兄弟姐妹

### 1. 成人洗禮：

(姊妹) 李孟玲、林雅玲、董文雯  
何慧珠、王明淑、戴珮如  
(弟兄) 蘇廷愷、林育興、楊宗錦  
姜林啟銓

### 2. 小兒洗禮：鄭芮恩、林家禾、林家孜、邵詩絢小朋友。

### 3. 信仰告白：(姊妹) 曾久晏。

## § 裝備委員會消息 §

### 一、兒童主日學慶聖誕

本主日兒童主日學慶聖誕聯合禮拜，報到地點於 9 樓聯誼廳，聯合活動後仍有分班，國小組會在八樓結束活動，請家長留意接送地點。

### 二、圖書館歲末舊書分享

舊書分享至一月 19 日在 7 樓閱覽室外面走廊，歡迎兄姊自由索取。

## § 教社委員會 §

### 2025 急難救助訓練

委請壯闊台灣聯盟辦理進階訓練

時間：2025年1月19日(日) 10:15~13:30

地點：109 號三樓或本館 12 樓

報名資格：本會國中生~社青

報名時間：即日起至114年1月10日止

課程綱要：

事故現場安全維護

- 透過桌上研討，學習事故現場的安全評估與維護技巧

- 了解滅火原則，進行滅火安全操作
- 在暴力威脅的模擬情境中，培養警覺心，與傷患溝通並進行團隊合作，在專業救護人員抵達事故現場前，第一時間幫助傷患
- 戶外演練操作

國中~大專報名連結：

<https://reurl.cc/O5E0xX>

社青報名連結：<https://reurl.cc/86qkQ7>

聯繫電話：25415390- 分機 226

## § 數位委員會消息 §

若兄姊在點擊對應主日場次的簽到連結後，畫面出現要輸入帳號密碼登入 Line 時，請點選畫面下方的「使用 LINE 應用程式登入」之連結登入，操作上若有遇到任何問題，都可跟教會林季賢幹事 (分機 224) 聯繫，謝謝。

## § 團契聚會消息 §

### 一、松年團契

時間：十二月23日(本週一)上午9:30

地點：七樓禮拜堂

講員：林志誠老師

### 二、客語團契

時間：十二月28日(本週六)上午10:30

地點：七樓禮拜堂

講員：林增坤牧師

### 三、椰子團契年終感恩餐會活動

時間：十二月29日(下主日)中午12:00

地點：北區海霸王

內容：聚餐與同工交接

## § 雙連教會新莊分堂 §

主日禮拜，每禮拜日上午 10:00  
地址：新北市新莊區中央路 51 號  
YouTube、Facebook、Instagram  
搜尋：「雙連教會新莊分堂」  
聚會、分堂相關資訊，詳見  
雙連教會新莊分堂官網  
掃描 QR Code



## § 雙連安養中心消息 §

徵才訊息，詳見教會公佈欄，有意願者  
歡迎與行政組陳玉清行政副組長連絡  
(02-26365999 分機 1116)。

## § 奉獻報告 §

LINE OA/ 會友專區 / 奉獻紀錄  
(可以查詢個人奉獻紀錄)

<https://lin.cc/PQolNxi>

ATM 轉帳 (末四碼) 可於 LINE OA  
上留言給王秀錚幹事確認

### 關於教會大樓重建：

現在你們應當立定心意，尋求耶和華 - 你們的神；也當起來建造耶和華神的聖所，好將耶和華的約櫃和供奉神的聖器皿都搬進為耶和華名建造的殿裡。

【代上 22:19】

教堂於 1973 年啟用，迄今已有 52 年歷史，預估 10 ~ 20 年後將進行重建工程，面對巨額重建經費，懇請會友逐年略盡微薄力量，以共同的力量一起參與意義非凡的建堂事工。

建堂基金 累計金額：共 18,273,808 元

112/12/03-112/12/31：共 996,030 元

113/01/01-113/12/13：共 17,277,778 元

建堂基金

## § 奉獻報告 §

LINE OA/ 會友專區 / 奉獻紀錄  
(可以查詢個人奉獻紀錄)

<https://lin.cc/PQolNxi>

ATM 轉帳 (末四碼) 可於 LINE OA  
上留言給王秀錚幹事確認

---

# 七首聖誕頌歌

作 曲：Pepper Choplin  
指 揮：許瑞真老師  
鋼 琴：郭憶婷老師

台語譯註：陳茂生教授  
隊 長：王彥鈞弟兄

## 【樂曲解說】

Pepper Choplin(b.1959) 是美國德州西南浸信會神學院，教會音樂院作曲組畢業的作曲家。他作品的風格廣泛，創意十足；從古典到爵士，甚至是愛爾蘭民謠風格，都是他的擅長。他曾任北卡州 Raleigh 城，「灰石浸信會」的音樂總監，20 多年前決心全心投入教會音樂的創作；作品包含超過 20 首的復活節及聖誕節的清唱曲及 300 首以上的合唱曲。

這首聖誕節清唱曲「七首聖誕頌歌」是 Choplin 先生在 Covid-19 肆虐之後的 2020 年間創作的，特別傳達出作曲家關懷世界的心意：他深信耶穌基督就是世上的真光，祂的降生就是為世人開展一條光明的道路，醫治並安慰世人的身心靈，且要救贖人類回到上帝的懷抱中！

Choplin 在他的序言中提到，他用自己最喜愛的聖誕歌，也是聖樂中最受歡迎的聖誕歌曲之一「The First Noel」的曲調做為清唱曲的主幹。七段音樂的每一段序曲都是由此曲調來譜出不同的序樂，然後藉由一首序樂，加上一首聖經中有關耶穌基督誕生的具體事件所譜寫的樂曲為一個段落，成為這齣作品的特色。

今日聖誕節讚美禮拜中，聖歌隊將以此作品來呈現三段讚美：

### 1. 宣召：

第一首咱渴慕愛聽之聖誕歌 (女高音獨唱：趙慧君)

祈求以馬內利 (合唱)

---

2. 講道前的讚美：

第三首聖誕歌馬利亞欲聽見 (女聲三重唱)

將你之驚惶交託互信心 (合唱)

第四首聖誕歌 - 嬰兒今出世 (女低音齊唱)

馬槽之暗暝 (朗誦：王彥鈞)

3. 講道後的讚美：

第六首聖誕歌 - 星辰啲報揚 (男低音獨唱：洪明皓)

金星 (合唱)

美妙敬拜之聖誕歌 (合唱)

願我們用心靈與誠實的敬拜來迎接耶穌基督降生，並傳揚主上帝「深愛世人，甚至將祂的獨生子賜給他們，叫一切信祂的不至滅亡，反得永生！」的大好福音給人，讓更多的同胞至親，早日回來與上帝合好，共享屬天的福氣！

聖誕快樂！主賜平安！

感謝獨唱及朗誦：趙慧君、洪明皓、王彥鈞。

感謝節慶管弦樂團：

小提琴 / 鄭恩雅、廖好寧，中提琴 / 賴以祈，大提琴 / 歐陽慧儒，  
長笛 / 蔡純靖，雙簧管 / 吳唯慎，單簧管 / 林紘安，低音管 / 溫家琪。

撰文者：許瑞真

ps. 本文參考陳茂生教授為「七首聖誕頌歌」撰之序言，特別致謝。

## YOUTUBE 後端報告

12 月 15 日 主日	累積 24 小時 收看數/次	直播同時線上觀看 最高數/次	總觀看數/次 (日期 12/15-12/17)
主日第二場 (華語)	168	83	590
主日第三場 (台語)	367	125	918

## 牛埔庄講義所課程表

課程名稱	時 間	教 師	教 室
哈巴谷書查經班	週五 09:30~11:20	盧俊義牧師	803、804 教室
路加福音查經班	週五 19:30~21:20	盧俊義牧師	
臺語羅馬字/臺灣學班	週六 9:00~12:00	陳金泉老師等	本季課程結束

## 裝備課程表-兒童

課程類別	課程名稱	時 間	教 師	教 室	上週人數
語言	兒童臺語文	主日 9:00~9:50	陳淑華、劉惠雅	702 703	10

## 裝備課程表-成人

課程類別	課程名稱	時 間	教 師	教 室	上週人數
聖經	羅馬書	主日 9:00~10:00	黃英寬、林久恩	807	29
	新眼光讀經分享	主日 9:00~10:00	林神佑、蔡佩芳、黃奉銘牧師	802	18
	臺語讀經	週三 19:00~21:00	楊新造牧師、陳文士	線上上課	9
	EM Bible Study	每月最後主日 12:30~14:00	連振翔牧師	702	下次聚會 12/22
查經	英語查經	主日 9:00~10:00	Peter Jackson Barban	七樓 圖書館	9
語言	白話字聖經班	主日 9:00~10:00	陳金泉、王淑卿	801	9
生活	靈修工作坊- 系列五 人際界線 2	週六 10:00~12:00	胡瑞芝	806	19
信徒	洗禮造就	主日 9:00~10:00	梁維真牧師 12/29 洗禮	九樓 會議室	課程 結束
合 計					93 人

有\*記號為新課程，請向羅靜婷幹事報名。

## 牧區小組聚會表

牧師	行政區	組別	聚會時間	地點	組長	聚會人數
成人牧區關懷牧師 楊新造牧師	中山文山 汐止深坑	磐石	每月第四週一晚上 7:00	美姬長老家	張美姬 鄭敦仁、張麗寬	12/23
		嗎哪	每週四下午 1:30	806 室	顏珠令 呂明雪、陳金鳳	14
		永康	每月第三週六上午 10:00	801 室	胡清龍、陳博勳	12/21
		圓山信心	每月第二四週四下午 2:00	702 室	潘邦明	17
		圓山 愛心盼望	每月第一三週日中午 12:00	109 號 1 樓	廖淑惠、鄭麗麗	18
		加利利	每月第一週日下午 1:00	703 室	張西庚、陳惠娟	1/5
		陳 楓 元 區 長	葡萄樹 A 葡萄樹 B 葡萄樹 C	每月第一~四週日中午 12:00	807 室	吳大衛
王秀錚						
黃冠瑜						
成人牧區關懷牧師 梁唯真牧師	大同 中正 萬華 板橋 三重 新莊 五股 蘆洲 新店 土城 泰山 林口 三峽 鶯歌 樹林 松山	中山	每月二、四週一晚上 7:00	十樓靈修室	陳明月、陳素英	7
		中山長青	每月第二、四週一下午 12:30	702 室	林翠微	12/23
		漁海	每週二中午 12:00	漁海公司	王文賢、王儷娟	12/17
		幸福得人	每主日上午 10:30	805 室	陳婉芬、郭美君	8
		李 汪 政 區 長	永勝 得勝	每週三下午 1:30	802 室	曹白雲
林碧花						
成人牧區關懷牧師 薛淑玲牧師	士林 北投 八里 淡水 萬里 金山 三芝 石門 內湖 瑞芳 基隆 桃園 以南	提多禱告會	十二月 10 日週二上午 10:00	703 室	施麗清、蘇麗月	21
		天母禱告會	十二月 11 日週三晚上 7:30	703 室	陳秀芬、洪大川	17
		呂底亞禱告會	十二月 12 日週四晚上 7:30	807 室	葉翠麗、詹智丞	16
		但以理禱告會	十二月 16 日週一上午 10:00	802 室	卓斐芬、林慧芬	16
		活水 A	每月第二、四週六下午 2:30	802 室	王榮昌、陳麗香	8

成人牧區關懷牧師 薛淑玲牧師	士林北投八里淡水萬里金山三芝石門內湖瑞芳基隆桃園以南	活水B	每月第一、三週六下午 2:30	802 室	蘇明源、藍惠璋	12/21	
		蔡佩芳區長	喜樂	每月第一、三週日中午 12:00 (第一週 803 室；第三週 12 樓禮拜堂)	803 室 12 樓禮拜堂	張嘉祥	23
			以樂	每月第二、四週日中午 12:00 (第二週 803 室；第四週 12 樓禮拜堂)	803 室 12 樓禮拜堂	劉恒春	12/22
		許雅玲區長	信實	每月第一週日中午 12:00	1101 室	林錦杏、鄭秋慧	1/5
			園中園	每月第二週日中午 12:00	703 室	吳怡德、游玉玲	1/12
			恩惠	每月第三週日中午 12:30	703 室	黃宛真、林美舒 熊祖毅	9
			恩典	每月第四週日中午 12:00	703 室	許雅玲、劉沛杉	12/22
社青牧區輔導牧師 楊新造牧師	I Believe		輔導：賴尚暉 每週日上午 10:15-11:45	12 樓	俞佳秀	25	
	新婦		輔導：王榮昌、吳易鍾 每週日上午 10:15-11:45	109 號 204 室	周欣樺	8	
	心手相連		輔導：王文賢、王儷娟 每週日上午 10:15-11:45	109 號 206 室	王弘裕	6	
青少年組彭榮道牧師 兒少牧區輔導牧師	大安信義	國中組	輔導：林秀貞 每週日上午 10:15-12:00	109 號 3 樓	陳宜倩、廖珮如 楊 笠、劉在豪	15	
		高中組	輔導：林秀貞 每週日上午 10:15-12:00	109 號 1 樓	劉秀慧、王聖槐 林佳穎、李國超	20	
		大專組	輔導：王士維、姜林銓 蔡語恩、許嫻捷、洪懿萱 每週日上午 10:15-12:00	109 號 202 室	王慎禧、賴俞安	15	
英語牧區輔導牧師 連振翔牧師	永和南港	Word & Bread	每月第一、三週日中午 12:30	702 室	Chrissy Cook Chuck Cook	3	
		Young Professionals	每月第二、四週五晚上 7:30	801 室	Susie Hong	3	
合 計						317	

## 本週行事曆

### 十二月 22 日 (日)

08:15 青少年詩班	( 聯誼廳 )
09:00 兒童臺語班	(702、703 室)
09:00 主日兒童節奏、直笛班	(805、806 室)
09:30 聖歌隊	(7 樓禮拜堂)
09:30 小會問道理	( 會議室 )
10:15 國中小組	(109-3 樓)
10:15 高中小組	(109-1 樓)
10:15 I Believe 小組	(12 樓)
10:15 新婦小組	(109-204 室)
10:15 心手相連小組	(109-206 室)
10:30 Kids Club	(702 室)
10:30 幸福得人小組	(805 室)
12:00 恩典小組	(703 室)
12:00 兒主教員會議	(803、804 室)
12:00 葡萄樹小組	(807 室)
12:00 提摩太小區以樂小組	(12 樓)
12:00 國中女陪讀	(109-203 室)
12:00 國中男陪讀	(109-206 室)
12:30 EM 慶聖誕午餐會 (7 樓禮拜堂及交誼廳)	
13:00 兒童合唱團	(801、10 樓禮拜堂)
13:10 EM 詩班	(806 室)

### 十二月 23 日 (一)

09:30 松年團契	(7 樓禮拜堂)
10:00 西羅亞詩班	(806 室)
12:30 中山長青小組	(702 室)
14:00 日文班	(801 室)
17:30 健康操	(12 樓)
19:00 米利安敬拜團	(10 樓禮拜堂)
19:00 中山小組	( 靈修室 )

### 十二月 24 日 (二)

09:00 視障全腦課	(801 室)
09:00 AA OPEN 小組	(1101 室)
10:00 故事屋	(109 號 1 樓)
18:00 演出者用餐	( 聯誼廳 )
18:30 兒童合唱團	(803、805 室)
19:00 愛樂管弦樂團	( 靈修室 )
19:30 平安夜音樂會	(10 樓禮拜堂)

### 十二月 25 日 (三)

13:30 永勝得勝小組	(802 室)
14:00 日文班	(801 室)
15:00 利未手鐘敬拜 A 團	(805 室)

### 十二月 26 日 (四)

10:00 盲朋友查經班	(801、802 室)
10:00 故事屋	(109-1 樓)
13:30 嗎哪小組	(806 室)
13:45 社區媽媽班	( 聯誼廳 )
14:00 婦女合唱團	(10 樓禮拜堂)

### 十二月 27 日 (五)

10:00 西羅亞詩班	(806 室)
10:00 AA OPEN 小組	(1101 室)
10:00 故事屋	(109-1 樓)
13:30 張正太弟兄追思禮拜	(10 樓禮拜堂)
14:00 日文班	(807 室)
19:30 YP 小組	(801 室)
19:30 路加福音查經班	(803、804 室)
19:30 聖歌隊	(10 樓禮拜堂)

### 十二月 28 日 (六)

09:30 愛樂管弦樂團	(805 室)
10:30 客語團契	(7 樓禮拜堂)
14:00 日文班	(801 室)
14:00 小提琴班	(12 樓)
14:30 活水 A 組	(802 室)

### 十二月 29 日 (日)

08:40 洗禮前小會	( 靈修室 )
09:00 兒童臺語班	(702、703 室)
09:00 主日兒童節奏、直笛班	(805、806 室)
10:15 國中小組	(109-3 樓)
10:15 高中小組	(109-1 樓)
10:15 I Believe 小組	(12 樓)
10:15 新婦小組	(109-204 室)
10:15 大專小組	(109-202 室)
10:15 心手相連小組	(109-206 室)
10:30 Kids Club	(702 室)
10:30 幸福得人小組	(805 室)
12:00 葡萄樹小組	(807 室)
12:00 新生命餐會	( 聯誼廳 )
12:00 國中男陪讀	(109-206 室)
12:30 EM 查經班	(702 室)
12:30 提摩太小區	(12 樓)
12:30 數學自習班	(109-204 室)
13:10 EM 詩班	(7 樓禮拜堂)

K 書中心：週一～六 9:00～21:00 (109 號 2 樓)

週間桌球班：週二、五 9:30～12:00，週三 13:30～16:00 (109 號 3 樓)



# Mission Impossible 不可能的宣教

聖經：腓立比書二章 5~11 節

## ◎前言：不可能的宣教

Mission 這個字在英文可以翻譯作「任務」也可以翻譯作「使命」。如果在宗教上，可以翻譯作「宣教」。牧師，今早起要通過所讀的聖經節來與大家分享上帝的疼的宣教。題目訂作「不可能的宣教?!」不是表示宣教不可能，是表示上帝用一種人無法度理解的方式來宣教。

## 領受任務的耶穌

首先，我們要知道耶穌為什麼會有這個任務！

上帝創造萬物也創造人類。上帝交代人來管理這個世界。但是，人有罪，離開了上帝。人受到罪的綑綁，就生活在黑暗的中間。

但是，上帝愛世人，所以上帝派祂的愛子耶穌到世間來完成一個任務，這個任務就是對世間人顯明上帝的疼，要救人脫離罪。

耶穌用一種人無法理解的方式來救人。耶穌他甘願為罪人來犧牲，作咱的代罪羔羊。

## 要如何回應這種愛

### 一、以耶穌基督的心 \_\_\_\_\_

第 5 節中所說的：「你們要以基督耶穌的心為心」，

### 二、認耶穌基督作為 \_\_\_\_\_

接續在第 9~11 節，保羅說：「因此，上帝高舉他，及於至高，賜給他那超越萬名的名號。為要尊崇耶穌的名，天上、人間，和地底下的眾生都得向他下拜，眾口要宣認：耶穌基督是主，同頌父上帝的榮耀。」

### 三、學耶穌基督完成 \_\_\_\_\_

---

## 主日信息筆記

## ☪ 本週聖工分擔 ☪

事工	第一場	第二場	第三場	英語禮拜
講員	蔡政道牧師	蔡政道牧師	蔡政道牧師	Rev. Lian Chin-Siong
司會	吳信昌執事	吳信昌執事	顏珠令長老	Chrissy Cook
司獻	賴正大執事 張嘉祥執事	賴正大、張嘉祥執事 青年：盧曼雅、邱丞伶	陳立德執事(召) (北區同工)	賴正大執事 張嘉祥執事
司琴	陳淑華姊妹	米利安敬拜團	魏佳玲姊妹 利未手鐘敬拜B團	Laura Wang
獻詩	汪業政弟兄		聖歌隊	EM 詩班 + Kids Club
插花	聖誕佈置	第三場翻譯：中文－陳麗伊、英文－劉秀綾、日文－黃顯程		
招待	一樓：賴正大、李旻璋執事		十樓：趙秀虹、盧功勳長老	
愛網	本週聖工分擔：第四主日 ◎會前歡迎桌接待： 第二場：莊梅英 第三場：戎美月 ◎會後新朋友接待： 第二、三場：潘邦明、廖淑惠、簡妙姬、郭姿秀、李健豐、周素絹、洪恩祐、周軒菱 ◎盲朋友引導： 一樓：林意穎、陳儷文 十樓：陳德紅			

## ☪ 下週聖工分擔 ☪

事工	第一場	第二場	第三場	英語禮拜
講員	梁唯真牧師	梁唯真牧師	梁唯真牧師	Rev. Lian Chin-Siong
司會	陳宜倩執事	陳宜倩執事	劉建良長老	Jennifer Eh
司獻	賴正大執事 趙慧君執事	賴正大、趙慧君執事 青年：洪恩以、魏若庭	邱培慎執事(召) (北區同工)	賴正大執事 趙慧君執事
司琴	邱文惠姊妹	777 敬拜團	徐佳郁姊妹	Laura Wang
獻詩	陳正典兄弟		西羅亞詩班	小西羅亞詩班
插花	高菊英姊妹	第三場翻譯：中文－陳麗娟、英文－林貞吟、日文－吳大衛		
招待	一樓：吳信昌、洪明皓執事		十樓：呂明雪、顏珠令長老	
愛網	下週聖工分擔：第五主日 ◎會前歡迎桌接待： 第二場：莊梅英 第三場：林昱岑 ◎會後新朋友接待： 第二、三場：潘邦明、廖淑惠、簡妙姬、郭姿秀、李健豐、周素絹、張詒祥、陳宜倩 ◎盲朋友引導： 一樓：王文賢、王儷娟、洪明皓、劉嘉文 十樓：黃郁傑			

## 牧養團隊

蔡政道、薛淑玲、梁唯真、彭榮道、楊新造、連振翔

新莊分堂：伍炯豪 三芝分堂：魏健祥

## 長 執

名譽長老：鄭明霞、郭俊雄、林順源、林福音。

長 老：李詩禮、鄭敦仁、黃振輝、張宏德、吳建賢、蘇茂仁、葉翠麗、  
呂明雪、顏珠令、劉建良、趙秀虹、曾仁暉、盧功勳、洪大川、  
蔡佩芳、王文賢、蘇明源、張美姬、賴尚暉。

執 事：王青柳、呂淑齡、邱顯育、林建智、許雅玲、吳大衛、張嘉祥、  
高燕彬、吳信昌、李旻璋、賴正大、洪明皓、陳立德、姜林銓、  
趙慧君、洪懿萱、吳易鍾、邱培慎、陳宜倩、賴哲仁、李友仁、  
俞佳秀。

## 教會任職者

松年團契會長	程 惠 德	聖歌隊隊長	王 彥 鈞
雞啼團契會長	陳 兼 吉	婦女合唱團團長	陳 婉 芬
婦女團契會長	胡 淑 婉	男聲合唱團團長	賴 昇 亨
椰子團契會長	王 兆 騰	西羅亞詩班團長	吳 溪 南
迦南團契會長	陳蕙如(代)	迦南詩班團長	莫 啓 能
愛書人分享團契會長	林 玉 觀	EM 詩班團長	王 儷 蓉
客語團契會長	林 新 燕	青少年詩班團長	劉 在 豪
迦拿團契會長	曾 子 恩	Together 敬拜團團長	劉 嘉 文
活水溪雙語團契會長	余 婕 彤	米利安敬拜團團長	葉 翠 麗
翻譯小組組長	許 麗 珍	777 敬拜團團長	洪 懿 萱
盲朋友聯誼會代表	楊 新 造	利未手鐘敬拜 A 團團長	王 儷 娟
盲朋友查經班班長	張 正 聰	利未手鐘敬拜 B 團團長	林 維 信
		愛樂管弦樂團團長	王 儷 雯

蔡牧師 電話：0930-030069  
彭牧師 電話：0935-203752  
伍牧師 電話：0937-609590

薛牧師 電話：0975-877316  
楊牧師 電話：0953-272806  
魏牧師 電話：0937-539207

梁牧師 電話：0906-607167  
連牧師 電話：0970-756475